

allen + roth™

ITEM # 835543, 860054, 860053, 1864848,
1864849, 1864850

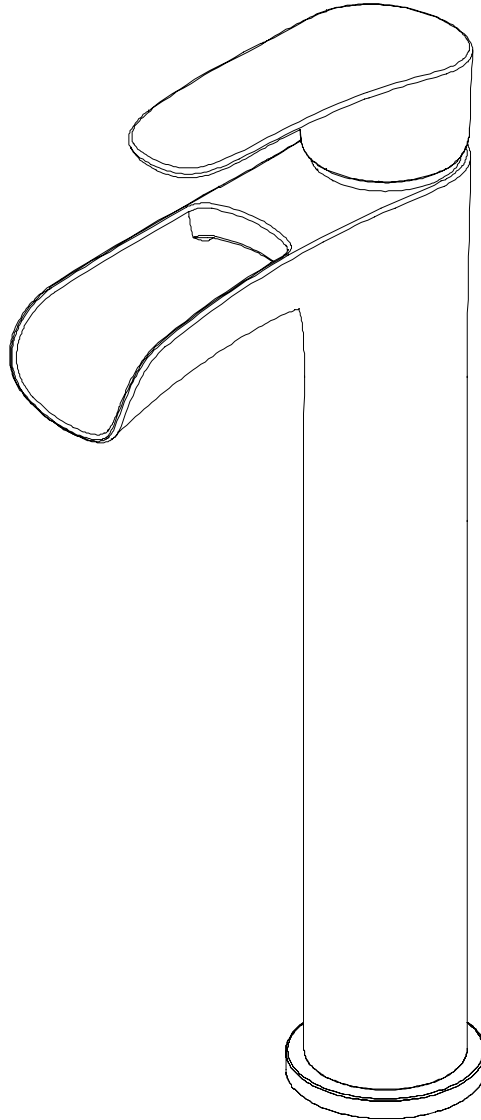
VESSEL FILLER BATHROOM FAUCET

MODELS 71-BVF11-BN-AR, 71-BVF11-BB-AR,
71-BVF11-AR, 71-BVF11-BRZ-AR,
71-BVF11-MB-AR, 71-BVF11-RG-AR

ALLEN + ROTH and logo design are
trademarks or registered trademarks of LF, LLC.
All rights reserved.

ELIZA

Español p. 9



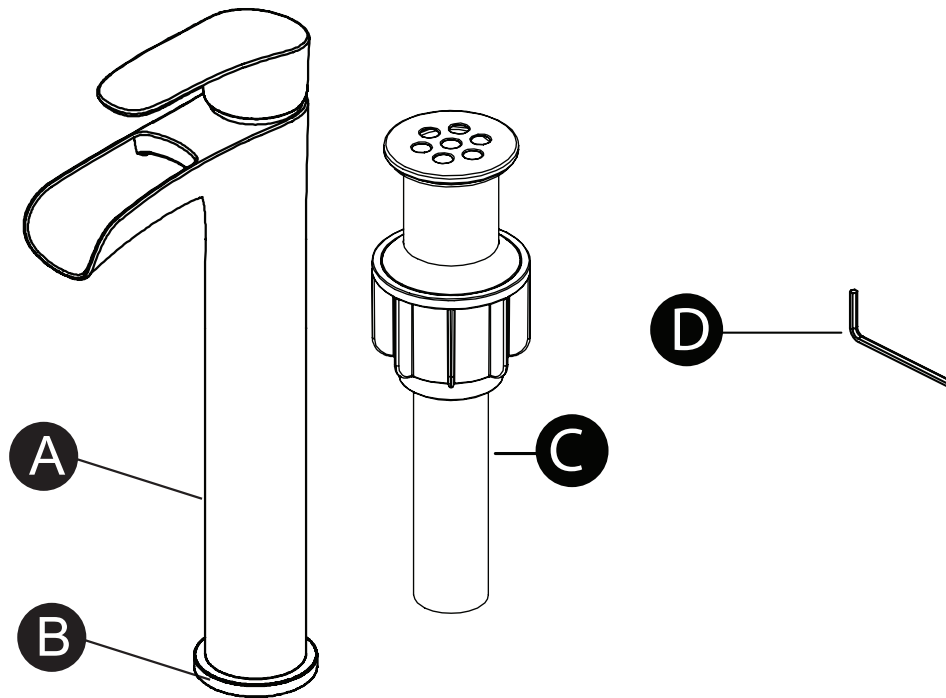
ATTACH YOUR RECEIPT HERE

Serial Number _____ **Purchase Date** _____



Questions, problems, missing parts? Before returning to the store, call our customer service department at 1-866-439-9800, 8 a.m. - 8 p.m., EST, Monday - Sunday.

PACKAGE CONTENTS



PART	DESCRIPTION	QUANTITY
A	Faucet body	1
B	Flange	1

PART	DESCRIPTION	QUANTITY
C	Grid drain assembly	1
D	Allen wrench	1

Due to constant design and quality improvements, the product inside may look slightly different from the picture.

HARDWARE CONTENTS (not shown actual size)



Rubber washer
Qty. 1



Metal washer
Qty. 1



Lock nut
Qty. 2



SAFETY INFORMATION

Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate or install the product.

CAUTION

- If you solder the joints during installation of the faucet, the seats, cartridges, and washers must be removed before using a flame or the warranty will be voided on these parts.
- Cover the sink drain to avoid losing parts.

WARNING

- Protect your eyes with safety glasses when cutting or soldering water supply lines.
- **NOTE:** When making water line connections, HAND TIGHTEN. DO NOT OVERTIGHTEN. Do not use PTFE pipe tape, plumber's putty, pipe dope or any other type of sealing compound on water inlet or threads. Additional compound is unnecessary. A watertight seal between the thread inlet and supply tube is achieved by compression.

PREPARATION

Before beginning assembly of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list and hardware contents list. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble the product. Contact customer service for replacement parts.

Estimated Assembly Time: 30 minutes

Tools Required for Assembly (not included): Adjustable Wrench, Slip Joint Pliers, Pipe Wrench, Phillips Screwdriver, and Silicone.

Installation may vary depending on how the previous faucet was installed. Supplies necessary for the installation of the faucet are not all included; however, they are available wherever plumbing supplies are sold.

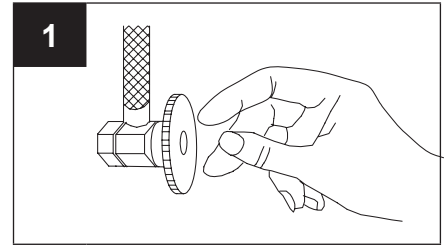
Prior to beginning installation, turn off the hot and cold water lines, then turn on the old faucet to release built-up pressure. When installing the new faucet, hand tighten the connector nuts. DO NOT OVERTIGHTEN. Connections that are too tight will reduce the integrity of the system.

PRODUCT SPECIFICATIONS

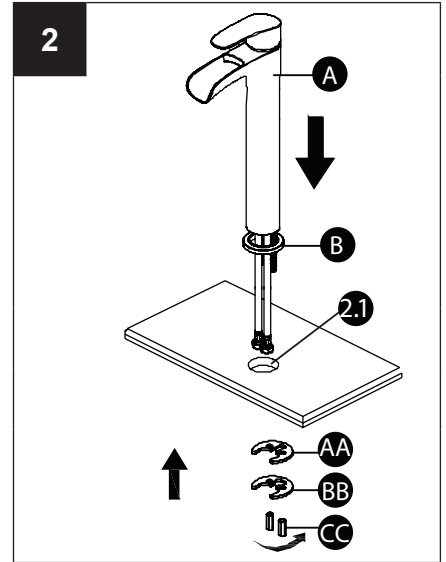
Maximum flow rate: 1.2 GPM (4.54 LPM) at 60 PSI	Total weight of item: 3.91 lbs.
ASME A112.18.1/CSA B125	Ceramic cartridge
NSF/ANSI 61	Manufactured to include no more than 0.25% weighted average lead content on wetted surfaces
Brushed nickel finish - 835543	
Oil-rubbed bronze finish - 860054	
Chrome finish - 860053	
Bronze finish - 1864848	
Matte black finish - 1864849	
Rose gold finish - 1864850	

INSTALLATION INSTRUCTIONS

1. Shut off the water at the supply valves under the sink or at the main water supply. Disconnect the supply lines. Remove the existing faucet from the sink.
Clean and dry the surface area where the new faucet will be mounted.



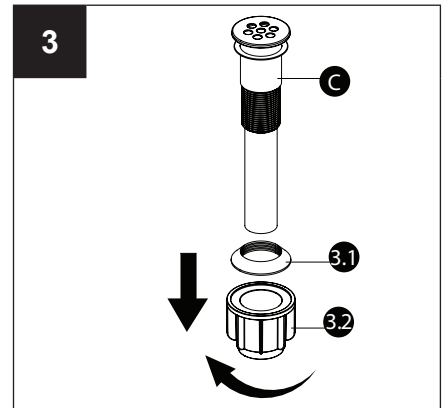
2. Confirm that the hole in sink and/or countertop is 1.3 in. - 1.5 in. to accommodate the new faucet.
Remove the preassembled lock nuts (CC), rubber washer (AA) and metal washer (BB) from the faucet body (A). Before installation, make sure the flange (B) is on the bottom of the faucet body (A). Insert the faucet body (A) through the mounting hole in the sink (2.1). From underneath the sink, secure the faucet body (A) to the sink using the rubber washer (AA), metal washer (BB), and lock nuts (CC). Use a wrench to tighten the lock nuts (CC).



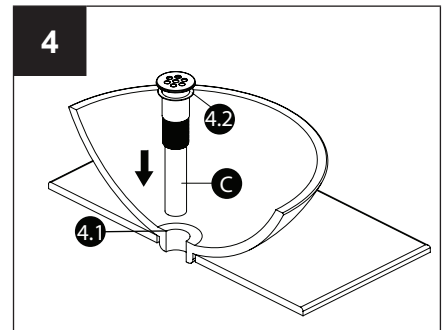
Hardware used

AA	Rubber washer		x 1
BB	Metal washer		x 1
CC	Lock nut		x 2

3. Remove the bottom gasket (3.1) and mounting nut (3.2) from the drain assembly (C). Push the bottom gasket (3.1) down onto the top of the mounting nut (3.2) and twist to attach together.



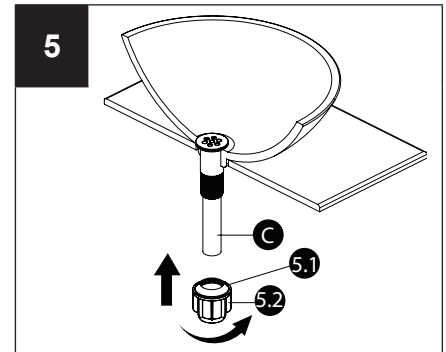
4. Insert the drain assembly (C) into the drain hole in the sink (4.1). Ensure the top gasket (4.2) rests securely between the top of the sink and the top of the drain assembly (C).



INSTALLATION INSTRUCTIONS (continued)

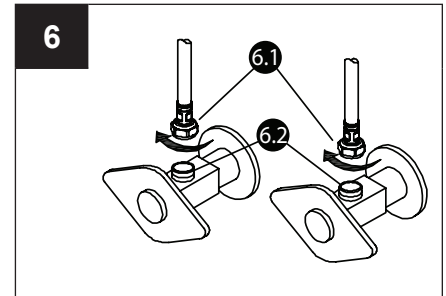
- From underneath the sink, screw the bottom gasket (5.1) and mounting nut (5.2) onto the drain assembly (C) by twisting until secure against the bottom of the sink.

IMPORTANT: Remember to reconnect the drain body to the P-Trap drain assembly (not included) before testing the faucet.

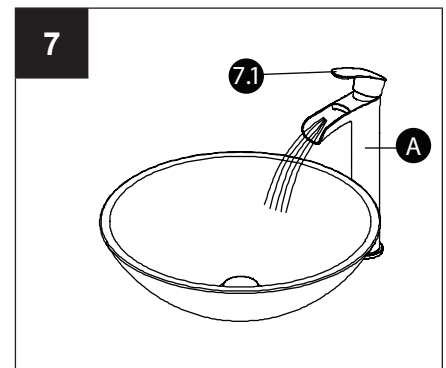


- Attach the end of each integrated supply line (6.1) from the faucet body (A) to the hot and cold water supply valves (6.2) under the sink, after making sure the supply valves (6.2) are clear of any debris. Thread the nut on the end of the integrated supply line (6.1) onto the outlet of the water supply valve (6.2) and tighten with a wrench. Do not overtighten. NOTE: The hot side inlet tube is indicated by a label.

NOTE: Do not use PTFE pipe tape, plumber's putty, pipe dope, or any other type of sealing compound on the water inlets or threads. Additional compound is not necessary. A watertight seal between the supply valve and the nut on the integrated supply line is achieved by compression.



- After installation is complete, turn on the water supply and adjust the handle (8.1) on the faucet body (A) to the warm position where it mixes both hot and cold water. Allow the water to run for at least one minute to flush away any debris that could cause damage to the internal parts. While the water is running, check for leaks. If leaks occur, gently tighten the nut on the connection that is leaking. Fill the sink with water to check the drain for leaks. If water is leaking from the drain, tighten the nut on the drain assembly (C). Turn off the water and empty the sink.



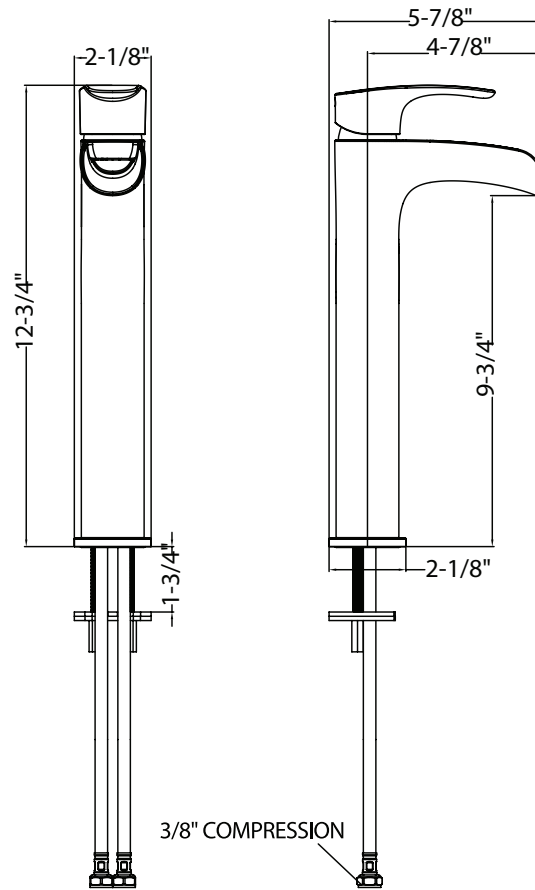
CARE AND CLEANING

Clean periodically with a soft cloth. Avoid abrasive cleaners, steel wool, and harsh chemicals as these will dull the finish and void your warranty.

TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
Faucet leaks underneath handle.	Bonnet has come loose or O-ring on cartridge is dirty or twisted.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Move the handle to the OFF position. Unscrew the handle screw and remove the handle. 2. Tighten the bonnet by turning it clockwise. Move the cartridge stem to the ON position. The leak should stop draining out from around the cartridge stem. 3. If the leak does not stop, shut off the water supply. Remove the bonnet by turning it counterclockwise. Lift out the cartridge valve. Inspect the larger O-ring on the cartridge bonnet and the smaller O-ring on the cartridge stem. Remove any debris from the O-rings. If either O-ring is twisted, straighten it. If either O-ring is damaged, replace the cartridge by calling customer service. 4. Position the cartridge back into the faucet body. Make sure the ridges on the two sides of the cartridge bonnet fit into the grooves on the two sides of the faucet body. Tightly screw the bonnet onto the faucet body. 5. Reinstall the handle.
Water does not completely shut off.	Rubber valve seat is dirty, stuck, or broken.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Shut off the water supply. 2. Remove the handle from the faucet body. Loosen the bonnet by turning it counterclockwise. Lift out the cartridge assembly. 3. Inspect the rubber valve seat in the faucet body. If there is debris or brass scrap on the surface of the seat, remove it. If the rubber seat is stuck tightly in the water inlet hole, push it gently with a fingertip so it moves up and down smoothly. The spring (smaller end up) must be placed back underneath the valve seat. If the rubber valve seat is worn out or broken, replace the cartridge by calling customer service. 4. Position the cartridge back into the faucet body. Make sure the ridges on the two sides of the cartridge bonnet fit into the grooves on the two sides of the faucet body. Tightly screw the bonnet onto the faucet body. 5. Reinstall the handle.

ROUGH-IN

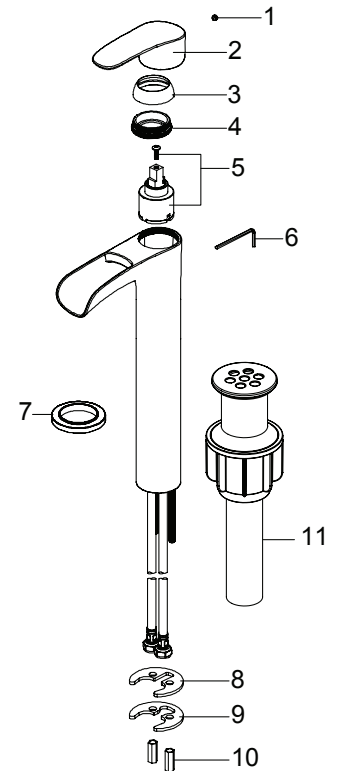


REPLACEMENT PARTS

For replacement parts, call our customer service department at 1-866-439-9800, 8 a.m. - 8 p.m., EST, Monday - Sunday.

PART	DESCRIPTION	PART #	PART #	PART #	PART #	PART #	PART #
		835543	860054	860053	1864848	1864849	1864850
1	Set screw	RP50002	RP50002	RP50002	RP50002	RP50002	RP50002
2	Handle	RP13525BN	RP13252BB	RP13252CH	RP13252BRZ	RP13252MB	RP13252RG
3	Cap	RP80132BN	RP80132BB	RP80132CH	RP80132BRZ	RP80132MB	RP80132RG
4	Bonnet nut	RP70274	RP70274	RP70274	RP70274	RP70274	RP70274
5	Cartridge and screw	RP20095	RP20095	RP20095	RP20095	RP20095	RP20095
6	Allen wrench	RP70221	RP70221	RP70221	RP70221	RP70221	RP70221
7	Flange	RP80079BN	RP80079BB	RP80079CH	RP80079BRZ	RP80079MB	RP80079RG
8	Rubber washer	RP64008	RP64008	RP64008	RP64008	RP64008	RP64008
9	Metal washer	RP64009	RP64009	RP64009	RP64009	RP64009	RP64009
10	Lock nut	RP56111	RP56111	RP56111	RP56111	RP56111	RP56111
11	Grid drain assembly	RP40300BN	RP40300BB	RP40300CH	RP40300BRZ	RP40300MB	RP40300RG

Note: Appearance of actual parts may vary from drawing.



LIMITED LIFETIME WARRANTY

The distributor warrants to the original consumer purchaser this product to be free from defects in material and workmanship under normal use in residential applications. At its option, the Company will provide repair parts or replace defective product when the product is used in accordance with the manufacturer's specifications.

The distributor provides a limited 5-year warranty on the finish of this product to the original purchaser. At its option, the distributor will provide repair parts or replace defective product when the product is used in accordance with the manufacturer's specifications. Use of mild abrasive, abrasive or chemical cleaners may damage the finish of the faucet. We recommend cleaning your faucet with a soft cloth, moistened with water. Damage resulting from the use of abrasive or chemical cleaners SHALL VOID THIS WARRANTY.

This warranty is not applicable to any products or parts of products where damage is caused by use of non-genuine parts; is due to installation error, product misuse, negligence or faulty maintenance; or where the product is not installed according to local building codes.

This warranty excludes labor charges or damage incurred during installation, repair or replacement, and any indirect, incidental or consequential damages, losses, injury or costs of any nature. This warranty is in lieu of and excludes all other warranties, conditions and guarantees, whether expressed or implied, including without restriction those of merchantability or fitness of use.

Liability under this warranty will not exceed the purchase price for the product claimed to be defective by the original consumer purchaser. Some states or provinces do not allow the exclusion or limitation of consequential damages so the above limitations or exclusions may not apply. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state to state, or province to province.

Inquiries regarding warranty claims can be directed to 1-866-439-9800, 8 a.m. - 8 p.m., EST, Monday - Sunday.

allen + roth™

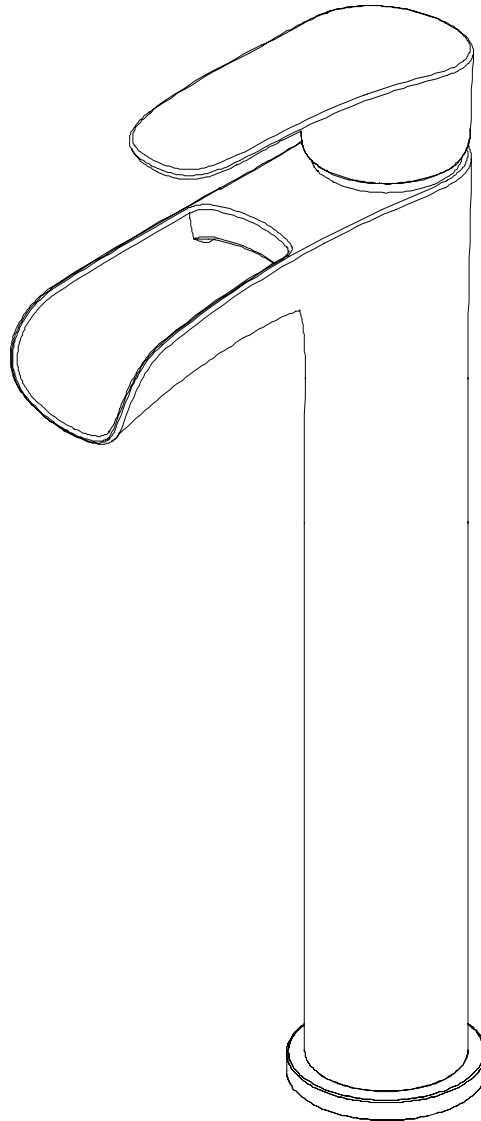
ARTÍCULO # 835543, 860054, 860053, 1864848,
1864849, 1864850

GRIFO PARA BAÑO PARA EL LLENADO DEL LAVABO

MODELOS 71-BVF11-BN-AR, 71-BVF11-BB-AR,
71-BVF11-AR, 71-BVF11-BRZ-AR,
71-BVF11-MB-AR, 71-BVF11-RG-AR

ALLEN + ROTH y el diseño del logo son marcas
comerciales o marcas registradas de LF, LLC.
Todos los derechos reservados.

ELIZA



ADJUNTE SU RECIBO AQUÍ

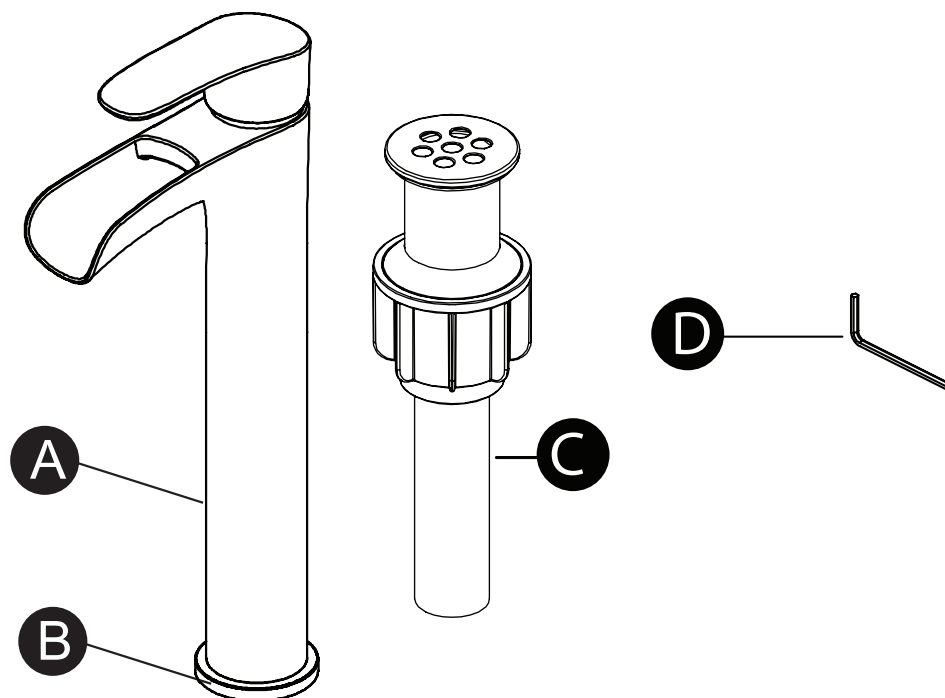


Número de serie _____ Fecha de compra _____



¿Preguntas, problemas, piezas faltantes? Antes de volver a la tienda, llame a nuestro Departamento de Servicio al Cliente al 1-866-439-9800, de lunes a domingo de 8 a.m. a 8 p.m., hora estándar del Este.

CONTENIDO DEL PAQUETE

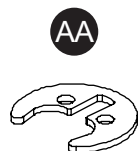


PARTE	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
A	Cuerpo del grifo	1
B	Brida	1

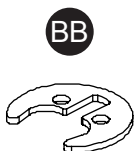
PARTE	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
C	Ensamble de desagüe con rejilla	1
D	Llave Allen	1

Debido a las constantes mejoras de diseño y calidad, es posible que el producto en el interior se vea ligeramente diferente de la imagen.

ADITAMENTOS (no se muestran en tamaño real)



Arandela de goma
Cant. 1



Arandela de metal
Cant. 1



Tuerca de bloqueo
Cant. 2



INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Lea y comprenda completamente este manual antes de intentar ensamblar, usar o instalar el producto.

PRECAUCIÓN

- Si suelda las juntas durante la instalación del grifo, se deben retirar los asientos, los cartuchos y las arandelas antes de usar la llama. De lo contrario, se anulará la garantía de dichas piezas.
- Cubra el desagüe para evitar que se pierdan piezas.

ADVERTENCIA

- Proteja los ojos con gafas de seguridad al cortar o soldar las líneas de entrada de agua.
- **NOTA:** al realizar la conexión de la línea de agua, **APRIETE A MANO. NO APRIETE DEMASIADO.** No use cinta para tubería de PTFE, masilla de plomero, aditivos para tubos ni ningún otro compuesto sellador en entradas de agua o roscas. No necesita compuestos adicionales. Se logra un sellado hermético entre la entrada roscada y la tubería de suministro mediante compresión.

PREPARACIÓN

Antes de comenzar a ensamblar el producto, asegúrese de tener todas las piezas. Compare las piezas con la lista del contenido del paquete y la lista de aditamentos. No intente ensamblar el producto si falta alguna pieza o si estas están dañadas. Póngase en contacto con el Departamento de Servicio al Cliente para obtener piezas de repuesto.

Tiempo estimado de ensamblaje: 30 minutos

Herramientas necesarias para el ensamblaje (no se incluyen): llave inglesa ajustable, pinzas para juntas deslizantes, llave para tubos, destornillador Phillips, y silicona.

La instalación puede variar según cómo se instaló el grifo anterior. No se incluyen todos los materiales necesarios para la instalación del grifo; no obstante, estos están disponibles en cualquier lugar donde se vendan artículos de plomería.

Antes de comenzar la instalación, cierre las líneas de entrada de agua fría y caliente, y luego abra el grifo viejo para liberar la presión acumulada. Al instalar el nuevo grifo, primero apriete a mano las tuercas del conector. **NO APRIETE DEMASIADO.** Las conexiones que estén muy apretadas reducirán la integridad del sistema.

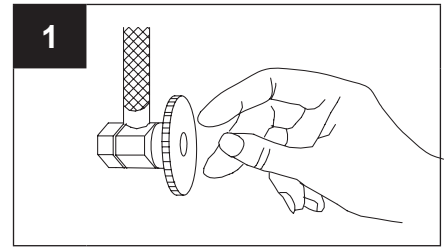
ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO

Caudal de flujo máximo: 4,54 LPM (1,2 GPM) a 60 PSI	Peso total del artículo: 1,8 kg
Cumple con la norma ASME A112.18.1/CSA B125	Cartucho sin cerámica
NSF/ANSI 61	Fabricado para que no incluya más de 0,25 % de contenido promedio en peso de plomo para superficies con agua
Acabado de níquel cepillado - 835543	
Acabado de bronce aceitado - 860054	
Acabado cromado - 860053	
Acabado bronce - 1864848	
Acabado negro mate - 1864849	
Acabado dorado rosa - 1864850	

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

1. Cierre el agua en las válvulas de suministro debajo del fregadero o el suministro de agua principal. Desconecte las líneas de entrada. Retire el grifo existente del lavamanos.




Limpie y seque el área superficial donde se colocará el nuevo grifo.

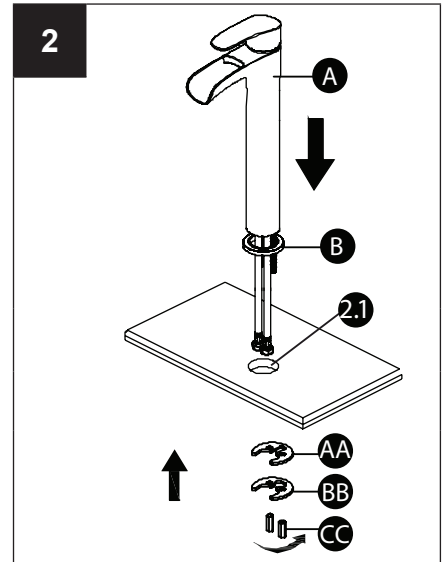


2. Confirme que el orificio en el lavamanos o la cubierta sea de 1,3 pulg. a 1,5 pulg. para acomodar el nuevo grifo.

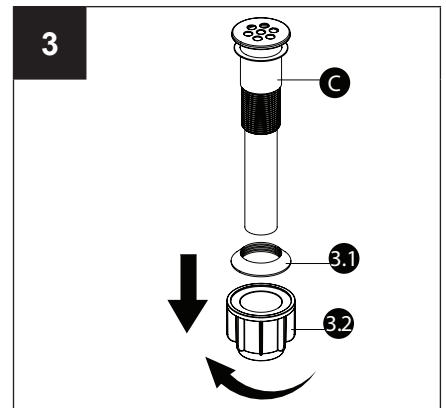
Retire las tuercas de seguridad premontadas (CC), la arandela de goma (AA) y la arandela de metal (BB) del cuerpo del grifo (A). Antes de la instalación, asegúrese de que la brida (B) esté en la parte inferior del cuerpo del grifo (A). Inserte el cuerpo del grifo (A) por el orificio de montaje en el lavamanos (2.1). Desde debajo del lavamanos, asegure el cuerpo del grifo (A) al lavamanos con la arandela de goma (AA), la arandela de metal (BB) y las tuercas de seguridad (CC). Use una llave inglesa para apretar las tuercas de seguridad (CC).

Aditamentos utilizados

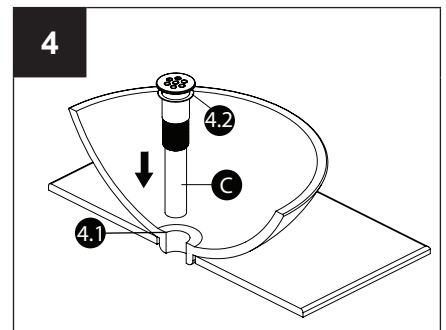
AA	Arandela de goma		x 1
BB	Arandela de metal		x 1
CC	Tuerca de bloqueo		x 2



3. Retire la empaquetadura inferior (3.1) y la tuerca de montaje (3.2) del ensamble del desagüe (C). Empuje la empaquetadura inferior (3.1) hacia abajo en la parte superior de la tuerca de montaje (3.2) y gírelas juntas.



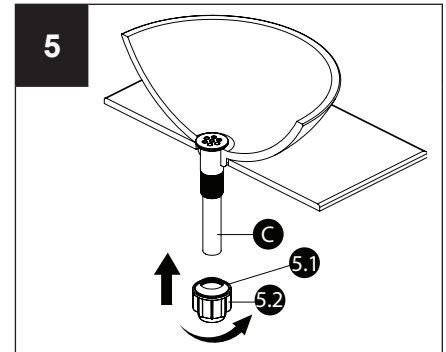
4. Inserte el ensamblaje del desagüe (C) en el orificio del desagüe en el lavamanos (4.1). Asegúrese de que la empaquetadura superior (4.2) se asiente de manera segura entre la parte superior del lavamanos y la parte superior del ensamblaje del desagüe (C).



INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN (Continuación)

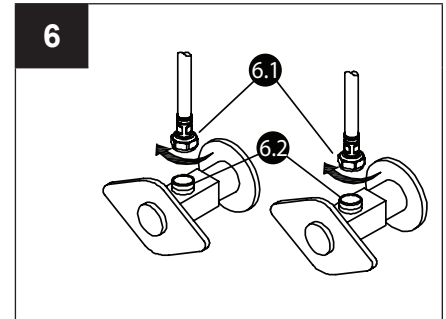
- Desde debajo del lavamanos, atornille la empaquetadura inferior (5.1) y la tuerca de montaje (5.2) en el ensamble del desagüe (C) girándola hasta que quede segura contra la parte inferior del lavamanos.

IMPORTANTE: recuerde conectar el cuerpo del desagüe al ensamble del desagüe de la trampa en P (no se incluye) antes de probar el grifo.

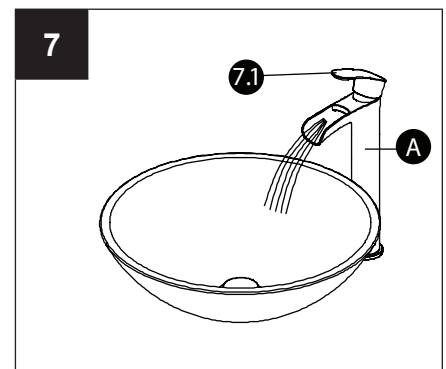


- Una el extremo de cada tubería de suministro integrada (6.1) del cuerpo del grifo (A) a las válvulas de suministro de agua caliente y fría (6.2) debajo del lavamanos, luego de asegurarse de que las válvulas de suministro (6.2) no tengan residuos. Enrosque la tuerca en el extremo de la tubería de suministro (6.1) en la salida de la válvula de suministro de agua (6.2) y apriete con una llave inglesa. No apriete demasiado. NOTA: El tubo de entrada de agua caliente se identifica con una etiqueta.

NOTA: No use cinta para tubería de PTFE, masilla de plomero, aditivos para tubos ni ningún otro compuesto sellador en entradas de agua o roscas. No necesita compuestos adicionales. Se logra un sellado hermético entre la entrada roscada y la línea de entrada mediante compresión.



- Una vez completada la instalación, abra el suministro de agua y ajuste la manija (7.1) en el cuerpo del grifo (A) a la posición tibia donde mezcla agua fría y caliente. Deje correr el agua durante al menos un minuto para eliminar cualquier residuo que pueda dañar las piezas internas. Revise que no haya fugas mientras el agua corre. Si se producen fugas, apriete suavemente la tuerca en la conexión que esté goteando. Llene el lavamanos con agua para verificar que el desagüe no tenga fugas. Si sale agua del desagüe, apriete la tuerca del ensamble del desagüe. Cierre el suministro de agua y vacíe el lavamanos.



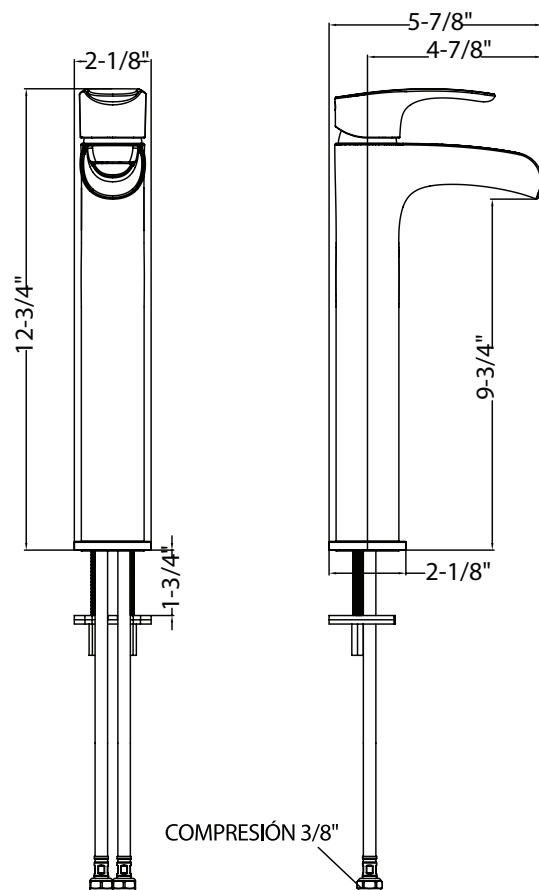
CUIDADO Y LIMPIEZA

Limpie periódicamente con un paño suave. Evite utilizar limpiadores abrasivos, lana de acero y químicos agresivos, ya que pueden dañar el acabado y anular su garantía.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSA POSIBLE	SOLUCIÓN
El grifo gotea debajo de la manija.	El casquete se ha soltado o la junta de anillo del cartucho está sucia o retorcida.	<ol style="list-style-type: none">1. Mueva la manija a la posición OFF. Desenrosque el tornillo de la manija y retire la manija.2. Apriete el casquete girándolo en sentido horario. Mueva el vástago del cartucho a la posición ON. La fuga debe dejar de drenarse alrededor del vástago del cartucho.3. Si la fuga no se detiene, cierre la salida de agua. Retire el casquete girándolo en sentido antihorario. Levante la válvula del cartucho. Inspeccione la junta de anillo más grande en el casquete del cartucho y la junta de anillo más pequeña en el vástago del cartucho. Retire cualquier residuo de las juntas de anillo. Si cualquiera de las juntas de anillo está torcida, alísela. Si cualquiera de las juntas de anillo está dañada, reemplace el cartucho llamando al servicio al cliente.4. Coloque el cartucho nuevamente en el cuerpo del grifo. Asegúrese de que las estrías en los dos lados del casquete del cartucho encajen en las ranuras en los dos lados del cuerpo del grifo. Atornille firmemente el casquete en el cuerpo del grifo.5. Vuelva a instalar la manija.
El agua no se cierra por completo.	El asiento de la válvula de goma está sucio, atascado o roto.	<ol style="list-style-type: none">1. Cierre la llave de paso de agua.2. Retire la manija del cuerpo del grifo. Afloje el casquete girándolo en sentido antihorario. Levante el cartucho.3. Inspeccione el asiento de la válvula de goma en el cuerpo del grifo. Si hay restos o restos de latón en la superficie del asiento, retírelo. Si el asiento de goma está atascado firmemente en el orificio de entrada de agua, empújelo suavemente con la punta del dedo para que se mueva hacia arriba y hacia abajo suavemente. El resorte (extremo más pequeño hacia arriba) debe colocarse nuevamente debajo del asiento de la válvula. Si el asiento de la válvula de goma está desgastado o roto, reemplace el cartucho llamando al servicio al cliente.4. Coloque el cartucho nuevamente en el cuerpo del grifo. Asegúrese de que las estrías en los dos lados del casquete del cartucho encajen en las ranuras en los dos lados del cuerpo del grifo. Atornille firmemente el casquete en el cuerpo del grifo.5. Vuelva a instalar la manija.

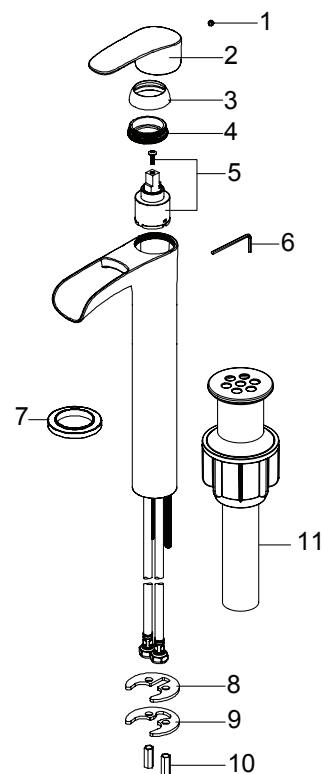
DIBUJO DE INSTALACIÓN



PIEZAS DE REPUESTO

Para piezas de repuesto, llame a nuestro departamento de servicio al cliente al 1-866-439-9800, de 8 a.m. a 8 p.m., EST, de lunes a domingo.

PIEZA	DESCRIPCIÓN	Nº DE PIEZA	Nº DE PIEZA	Nº DE PIEZA	Nº DE PIEZA	Nº DE PIEZA	Nº DE PIEZA
		835543	860054	860053	1864848	1864849	1864850
1	Tornillo de ajuste	RP50002	RP50002	RP50002	RP50002	RP50002	RP50002
2	Manija	RP13525BN	RP13525BB	RP13525CH	RP13525BRZ	RP13525MB	RP13525RG
3	Gorra	RP80132BN	RP80132BB	RP80132CH	RP80132BRZ	RP80132MB	RP80132RG
4	Tuerca del bonete	RP70274	RP70274	RP70274	RP70274	RP70274	RP70274
5	Cartucho y tornillo	RP20095	RP20095	RP20095	RP20095	RP20095	RP20095
6	Llave Allen	RP70221	RP70221	RP70221	RP70221	RP70221	RP70221
7	Brida	RP80079BN	RP80079BB	RP80079CH	RP80079BRZ	RP80079MB	RP80079RG
8	Arandela de goma	RP64008	RP64008	RP64008	RP64008	RP64008	RP64008
9	Arandela de meta	RP64009	RP64009	RP64009	RP64009	RP64009	RP64009
10	Tuerca de bloqueo	RP56111	RP56111	RP56111	RP56111	RP56111	RP56111
11	Montaje de drenaje	RP40300BN	RP40300BB	RP40300CH	RP40300BRZ	RP40300MB	RP40300RG



Nota: El aspecto de las piezas reales puede variar del dibujo.

GARANTÍA LIMITADA DE POR VIDA

El distribuidor garantiza al comprador/consumidor original que este producto está libre de defectos en cuanto a los materiales y la mano de obra en condiciones de uso normales en aplicaciones residenciales. A su elección, la Compañía proporcionará piezas de repuesto o reemplazará un producto defectuoso si el producto se utilizó de acuerdo con las especificaciones del fabricante.

El distribuidor le brinda al comprador original una garantía limitada de 5 años para el acabado de este producto. A su elección, el distribuidor proporcionará piezas de repuesto o reemplazará un producto defectuoso si el producto se utilizó de acuerdo con las especificaciones del fabricante. El uso de limpiadores abrasivos suaves, abrasivos o químicos puede dañar el acabado del grifo. Le recomendamos que limpie el grifo con un paño suave y humedecido con agua. El daño ocasionado por el uso de limpiadores abrasivos o químicos ANULARÁ ESTA GARANTÍA.

Esta garantía no se aplica a productos o piezas de productos si el daño fue ocasionado por el uso de piezas no originales; o se deba a un error de instalación, al mal uso del producto, a negligencia o al mantenimiento inadecuado; o en caso de que el producto no se haya instalado de acuerdo con los códigos de construcción locales.

Esta garantía no incluye los cargos por mano de obra o los daños ocasionados durante la instalación, la reparación o el reemplazo, ni las lesiones, las pérdidas o los daños indirectos, accidentales o resultantes, ni los costos de ninguna naturaleza. Esta garantía reemplaza y excluye todas las demás garantías y condiciones, expresas o implícitas, incluidas sin restricción aquellas de comerciabilidad o uso adecuado.

La responsabilidad bajo esta garantía no superará el precio de compra del producto que se reclama como defectuoso pagado por el cliente o comprador original. Algunos estados o provincias no permiten la exclusión o limitación de los daños accidentales o resultantes, de modo que es posible que no se apliquen las exclusiones o limitaciones mencionadas anteriormente. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible que también tenga otros derechos que varían según el estado o la provincia.

Las consultas sobre reclamos por garantías se pueden hacer al 1-866-439-9800, de lunes a domingo de 8 a.m. a 8 p.m., hora estándar del Este.